

**ASSEMBLÉE  
DE LA  
POLYNÉSIE FRANÇAISE**

-----  
Commission de l'agriculture, de l'agroalimentaire,  
de l'élevage et du développement des archipels  
-----

Papeete, le **10 AOUT 2018**

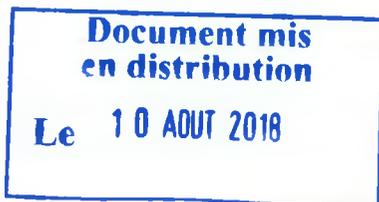
**N° 98-2018**

**RAPPORT**

relatif à un projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2017 de l'établissement public « Vanille de Tahiti » et affectation de son résultat,

présenté au nom de la commission de l'agriculture, de l'agroalimentaire, de l'élevage et du développement des archipels,

par Messieurs les représentants Putai TAAE et Thomas MOUTAME



Monsieur le Président,  
Mesdames, Messieurs les représentants,

Par lettre n° 4138/PR du 2 juillet 2018, le Président de la Polynésie française a transmis aux fins d'examen par l'assemblée de la Polynésie française, un projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2017 de l'établissement public « Vanille de Tahiti » et affectation de son résultat.

L'établissement public à caractère industriel et commercial dénommé « Vanille de Tahiti » a été créé par la délibération n° 2003-68 APF du 15 mai 2003, et a été organisé par l'arrêté n° 1115 CM du 6 août 2003 modifié. Le champ d'intervention de « Vanille de Tahiti » s'étend aux secteurs de la production, de la recherche et développement, de la transformation, du contrôle de la qualité, de la commercialisation et de la promotion de la vanille produite en Polynésie française.

En application de l'article 173 de la délibération n°95-205 AT du 23 novembre 1995 modifiée, portant adoption de la réglementation budgétaire, comptable et financière du territoire et de ses établissements publics, le présent projet de délibération doit être approuvé par notre assemblée.

**1. FAITS MARQUANTS DE L'EXERCICE**

**1.1 État de la production de vanille recensée par l'établissement**

Pour 2017, la production de vanille mûre en Polynésie française s'établit de la manière suivante par rapport à l'année précédente :

ÎLE	2016			2017		
	POIDS (kg) VENDU	POIDS (kg) GARDE	POIDS (kg) TOTAL	POIDS (kg) VENDU	POIDS (kg) GARDE	POIDS (kg) TOTAL
HUAHINE	1 878	1 364	3 242	↗15,1% 2 161	↘30,7% 945	↘4,2% 3 106
MOOREA	0	855	855	→ 0	↘46,8% 455	↘46,8% 455
RAIATEA	4 750	1 272	6 022	↗22,5% 5 820	↘72,5% 350	↗2,5% 6 170
TAHAA	8 419	3 869	12 288	↘48,5% 4 334	↘51,5% 1 875	↘49,5% 6 209
TAHITI	936	2 232	3 168	↘26,8% 685	↘79,9% 448	↘64,2% 1 133
MAUPITI	0	142	142	→ 0	↘100,0% 0	↘100,0% 0
<b>Total</b>	<b>15 953</b>	<b>9 592</b>	<b>25 575</b>	<b>↘18,7% 13 000</b>	<b>↘58,2% 4 073</b>	<b>↘33,6% 17 073</b>

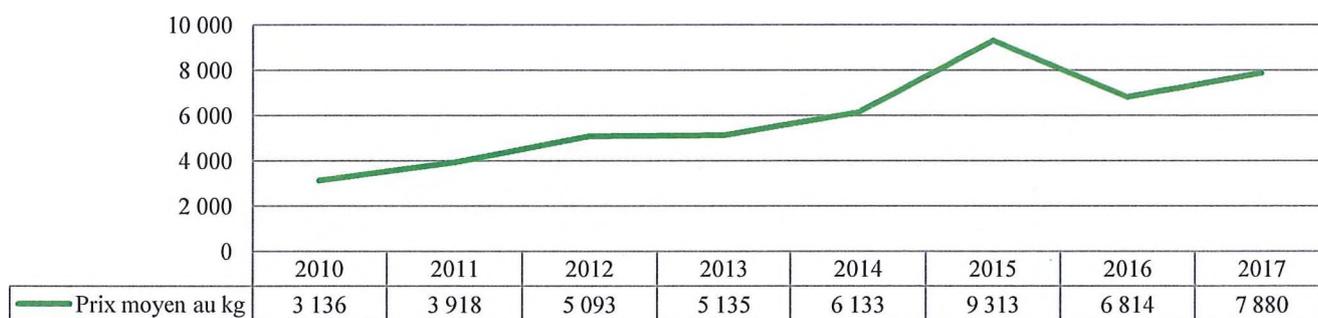
En 2017, la récolte de vanille mûre se caractérise par une baisse significative du volume produit (- 33,6 %) par rapport à 2016, qui s'explique en grande partie par des raisons climatiques. Le graphique suivant montre l'évolution de la production de vanille mûre en Polynésie française sur la période 2010-2017 :



**Graphique 1** : Production annuelle de vanille mûre en Polynésie française entre 2010 et 2017 (en tonnes)

La baisse de production a entraîné une hausse du prix moyen de vente du kilogramme de vanille mûre de 15,7 %, qui passe de 6 813 F CFP en 2016 à 7 880 F CFP en 2017 ; cette hausse a notamment été favorisée par l'arrivée d'un acheteur supplémentaire sur le marché.

Entre 2010 et 2017, le prix moyen de vente du kilogramme de vanille mûre a évolué de la manière suivante :



**Graphique 2** : Prix moyen de vente du kilogramme de vanille mûre entre 2010 et 2017 (en F CFP / kg)

Au cours de l'année 2017, les agents de l'établissement public « Vanille de Tahiti » (EVT) ont suivi 72 journées de ventes de vanille mûre au cours desquelles ont été commercialisées 13 tonnes pour 830 ventes individuelles. À elles-seules, ces journées de ventes représentent une valeur générée de 102,4 millions de francs pacifiques.

La production de vanille mûre vendue par le circuit informel est estimée à 3 166 kilogrammes. Il est par ailleurs constaté que la valeur financière (*quantité x prix au kilogramme*) créée se répartit de manière inégale avec quelques exploitations contribuant fortement à la production de vanille mûre polynésienne. La valeur financière liée à la production de vanille mûre s'établit de la manière suivante entre 2010 et 2017.



**Graphique 3** : Valeur financière de la production de vanille mûre entre 2010 et 2017 (en millions F CFP)

## **1.2 Installation d'ombrières subventionnées et d'ombrières pilotes aux Tuamotu et Marquises**

Au premier semestre 2017, ont été réalisées les opérations de contrôles et d'aménagements nécessaires à l'installation des dernières ombrières issues du dispositif d'aide lancé en 2015. Au total, 36 ombrières sur les 42 prévues ont été montées ; 5 porteurs de projets se sont désistés et 1 ombrière est en attente d'installation car le terrain du porteur doit subir préalablement des travaux.

Afin d'évaluer la culture de la vanille sous ombrière aux Tuamotu et aux Marquises, un programme d'installations de 15 ombrières pilotes a été initié dans ces 2 archipels en partenariat avec les communes ayant suscité un intérêt pour cette culture. Ces ombrières, d'une superficie de 144 m<sup>2</sup> chacune, ont également pour vocation d'éveiller l'intérêt des populations de ces îles à cette culture, avec pour objectif d'étendre les dispositifs d'aides à ces archipels pour y créer de l'activité. Sept ombrières ont été installées sur les îles de Anaa, Takaroa, Tikehau, Hao, Nuku-Hiva, Ua-Huka et Fatu-Hiva. L'opération a été financée intégralement par le Pays.

## **1.3 Activités de recherche, de veille et de contrôle sanitaire**

L'équipe recherche de l'EVT se compose de 5 agents permanents : une chargée de recherche en génétique, une pathologiste, une technicienne en pathologie, une technicienne en culture in vitro et une aide laboratoire. Dans le cadre de ses missions de contrôle de la qualité de la vanille et de gestion de la recherche appliquée au développement de la vanille, l'établissement a poursuivi plusieurs opérations.

### ➤ Épidémiologie et amélioration des conditions de culture de la vanille

L'épidémiologie se traduit par un suivi des prévalences des maladies fongiques (*anthracnose*, *fusariose*, *mildiou*), des ravageurs (*cochenilles*, *thrips*, *puccinons*) et des maladies virales. Celle-ci, qui a débuté en 2010 à Raiatea, a été étendue depuis 2015 aux îles de Tahiti, Moorea, Huahine et Tahaa.

Les pépinières de l'EVT sont régulièrement testées quant à la présence des trois principales maladies à virus du vanillier (*Cucumber Mosaic Virus*, *Potyvirus* et *Cymbidium Mosaic Virus*). Pour faire suite à la détection de l'agent viral *Cymbidium Mosaic Virus* dans l'une des pépinières, celle-ci a été mise en quarantaine.

Les ombrières de démonstration de Tahaa et de Huahine sont également régulièrement contrôlées visuellement avec confirmation de diagnostic par bandelette « *immuno-strip* ».

### ➤ Suivi de la nutrition du vanillier

Le projet mené en collaboration avec l'université EARTH du Costa Rica a permis d'estimer les besoins nutritifs du vanillier *Vanilla tahitensis* et de définir des recettes d'engrais « spécial Vanille » spécifiques aux trois phases du cycle du vanillier (*floraison*, *remplissage des gousses*, *maturation des gousses*) ainsi que pour les lianes nouvellement plantées.

L'utilisation d'engrais « spécial Vanille » a donné les résultats suivants :

- Après 2 ans de plantation, 93 % des tuteurs ayant reçu l'engrais ont fleuri contre 60 % pour ceux n'en ayant pas eu ;
- En décembre 2017, le nombre moyen de gousses était de 14 pour les tuteurs ayant reçu l'engrais contre 4 pour les tuteurs n'ayant pas eu d'engrais.

### ➤ La conservation, caractérisation et sélection de nouvelles variétés des vanilliers en Polynésie française

L'EVT dispose d'une collection de vanilliers afin de conserver la richesse, en termes de diversité, que représente le vanillier en Polynésie française. Ces plants pourraient avoir des particularités intéressantes : précocité de floraison, non déhiscence, rendement, qualité aromatique, résistance aux maladies, etc.

La collection comprend 132 accessions issues de collectes dans les îles ou de sélection locale et 383 hybrides. Plusieurs accessions et hybrides présentent des caractéristiques intéressantes, notamment une sensibilité plus faible à la fusariose avec une bonne qualité aromatique et une bonne vigueur.

Ces travaux d'évaluation ont permis à l'établissement de sélectionner 3 nouvelles variétés de vanillier de haute valeur agronomique :

- T4-49 : floraison même s'il ne fait pas frais longtemps, gousses lourdes, très aromatiques et huileuses ;
- T4-40 : floraison même s'il ne fait pas frais longtemps, gousses très aromatiques ;
- S70 : très vigoureuse, peu sensible à la fusariose.

#### ➤ Production de vanille en agriculture biologique

Certains producteurs ont émis le souhait de se reconverter en agriculture biologique. Des produits « BIO » ont été utilisés en 2017 dans les pépinières de l'établissement « Vanille de Tahiti » avec un succès relatif sur les thrips et une absence d'effet sur les cochenilles. En revanche, l'utilisation de la bouillie bordelaise en traitement préventif pour la chute des gousses est efficace. L'EVT continuera, en 2018, à tester de nouveaux produits adaptés à l'agriculture biologique.

### 1.4 Commercialisation et promotion

En 2017, 11 tonnes de vanille préparée ont été exportées, pour un chiffre d'affaire de 620 MF CFP, soit un prix moyen au kilogramme de 56 000 F CFP.

Avec un budget de 4 900 792 F CFP — hors charges du personnel —, l'établissement a pu réaliser les actions de promotions locales et internationales suivantes :

- À l'international, avec un budget de 914 306 F CFP HT, l'établissement a participé au Salon International de l'Agriculture qui a eu lieu à Paris, Porte de Versailles, du 25 février au 5 mars 2017. L'exposition a réuni 9 exposants polynésiens représentant les filières du Monoï de Tahiti, de la Vanille de Tahiti, du rhum et d'autres produits « *made in Fenua* » sous l'appellation « *Tahiti et ses richesses* ».
- Au niveau local, l'établissement a organisé la 10<sup>ème</sup> édition de la « Semaine de la Vanille » du 16 au 20 juin 2017 pour un budget de 3 005 782 F CFP HT. Compte-tenu de la rupture des stocks liée principalement à la faible production de vanille, seuls 9 fournisseurs, dont 2 professionnels, ont proposé leurs produits.

L'établissement a également participé à la 32<sup>ème</sup> édition de la Foire Agricole qui s'est tenue du 28 septembre au 8 octobre 2017 à Faa'a, avec un budget de 25 000 F CFP HT, en assurant un stand de vente de ses produits et un atelier de techniques culturelles du vanillier. Les recettes de ses ventes a permis de couvrir largement les dépenses occasionnées pour cette opération.

Par ailleurs, en 2017, le *Fare Vanira* de Tahaa a assuré des ateliers de démonstration et d'information du 30 août au 1<sup>er</sup> septembre. Il a tenu un stand d'exposition-vente et un relai d'informations lors de la « *Semaine de la Fleur* » du 31 octobre au 2 novembre, et a participé à la « *Journée Polynésienne* » le 15 décembre au collège d'Uporu.

Enfin, pour la 4<sup>ème</sup> année consécutive, l'établissement a maintenu son partenariat au « *Concours de cuisine du Meilleur Chef/Espoir 2017* » qui a eu lieu au Lycée Hôtelier de Tahiti le 22 mars 2017. Ce partenariat s'est traduit par la fourniture des lots de récompense (*sacs promotionnels, packagings gourmands, stylos, stickers*) pour une valeur de 21 362 F CFP.

## 2. EXAMEN DU COMPTE FINANCIER

### 2.1 Grandes masses

A la clôture de l'exercice 2017, le compte financier se présente comme suit :

	SECTION I FONCTIONNEMENT	SECTION II OPÉRATIONS EN CAPITAL	TOTAL
RECETTES	217 506 470	10 921 574	228 428 044
DÉPENSES	206 426 129	34 976 540	241 402 669
RÉSULTATS	11 080 341	- 24 054 966	- 12 974 625

### 2.1.1 Section « opérations en capital »

Les recettes s'élèvent à 10 921 574 F CFP et se répartissent de la manière suivante :

Chapitre (numéro et libellé)	Montant (F CFP)	Pourcentage	Variation 2016/17
215- Installations, matériel et outillage techniques	815 559	7,5 %	
280- Amortissements des immobilisations incorporelles	1 566 801	14,3 %	↗ 11,9%
281- Amortissements des immobilisations corporelles (biens acquis)	7 060 946	64,7 %	↗ 8,2%
284- Amortissements des travaux réalisés sur terrains affectés	1 478 268	13,5 %	↘ 4,5%
<b>TOTAL</b>	<b>10 921 574</b>	<b>100,0 %</b>	<b>↗ 15,3%</b>

Les dépenses, pour un montant total de 34 976 540 F CPF, correspondent, quant à elles, à :

Chapitre (numéro et libellé)	Montant (F CFP)	Pourcentage	Variation 2016/17
139- Subventions d'investissement transférées au compte de résultat	2 288 354	6,5 %	↘ 93,1%
205- Concessions et droits similaires, brevets, licences, marques, procédés, droits et valeurs similaires	1 366 283	3,9 %	↗ 63,5%
213- Constructions	5 009 452	14,3 %	
215- Installations, matériel et outillage techniques	18 178 810	52,0 %	↗ 554,2%
218- Autres immobilisations corporelles	7 318 082	20,9 %	
281- Amortissements des immobilisations corporelles	815 559	2,3 %	
<b>TOTAL</b>	<b>34 976 540</b>	<b>100,0 %</b>	<b>↘ 45,2%</b>

À la fin de l'exercice 2017, le compte n° 215, « Installations, matériel et outillage techniques », présente un solde de 18 178 810 F CFP, en augmentation de 554,2 % par rapport à l'année précédente. Les opérations passées sur ce compte se déclinent ainsi :

- Installation d'ombrières, dans le cadre du projet pilote, dans les archipels des Tuamotu-Gambier et des Marquises pour un montant de 13 513 472 F CFP ;
- Travaux de mise aux normes du laboratoire de Raiatea (phase 1) et achat de divers équipements de laboratoire pour un total de 4 260 831 F CFP ;
- Installation d'un compteur EDT à l'antenne de Mataiea pour 268 595 F CFP ;
- Changement d'un climatiseur au siège d'un coût de 135 912 F CFP.

### 2.1.2 Section « fonctionnement »

Les recettes représentent 217 506 470 F CFP et s'établissent comme suit :

Chapitre (numéro et libellé)	Montant (F CFP)	Pourcentage	Variation 2016/17
706- Prestations de services	4 346 274	2,0 %	↗ 180,3%
707- Ventes de marchandises	16 684 262	7,7 %	↘ 36,0%
708- Autres produits	3 300	0,0 %	↘ 99,4%
744- Subventions d'exploitation	190 000 000	87,4 %	→ 0,0%
748- Autres subventions d'exploitation	596 659	0,3 %	↘ 43,7%
75- Autres produits d'activité	3 200 579	1,5 %	↘ 21,0%
77- Produits exceptionnels*	2 675 396	1,2 %	↘ 91,9%
<b>TOTAL</b>	<b>217 506 470</b>	<b>100,0 %</b>	<b>↘ 15,2%</b>

\* dont 2 288 354 F CFP pour le compte 777, « Quote-part des subventions d'investissement transférées au compte de résultat ».

Pour 2017, la liste des postes budgétaires a été arrêtée à 34 postes pour un montant de charges de personnel de 143 563 275 F CFP, charges patronales incluses. Les postes et le budget se répartissent ainsi :

- Direction : 8 postes (39 478 664 F CFP) ;
- Production : 21 postes dont 3 postes destinés aux entretiens des serres de production de lianes et 1 poste destiné à l'entretien des serres expérimentales (76 893 076 F CFP) ;
- Recherche : 5 postes (23 368 191 F CFP) ;
- Contentieux juridique (3 823 344 F CFP).

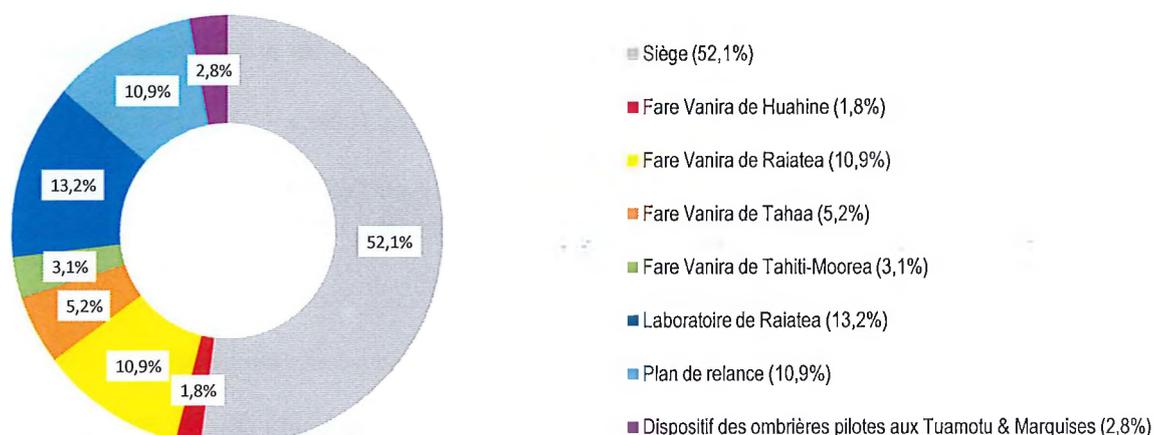
Le montant des dépenses mandatées au titre de l'exercice 2017 s'élève à 206 426 129 F CFP et se répartit de la manière suivante :

Chapitre (numéro et libellé)	Montant (F CFP)	Pourcentage	Variation 2016/17
60- Achats et variations des stocks	17 099 692	8,3 %	↗ 4,9%
61- Services extérieurs	5 197 415	2,5 %	↘ 12,3%
62- Autres services extérieurs	27 638 350	13,4 %	↘ 58,3%
63- Impôts, taxes et versements assimilés	58 200	0,0 %	↘ 58,2%
631- Formation professionnelle continue			
64- Charges de personnel	143 563 275	69,5 %	↘ 1,9%
65- Autres charges d'activité	1 192 923	0,6 %	↘ 87,8%
66- Charges financières	7 747	0,0 %	↗ 179,7%
68- Dotations aux amortissements et provisions	10 106 015	4,9 %	↗ 6,7%
69- Impôts sur les bénéfices	1 562 512	0,8 %	↗ 73,8%
<b>TOTAL</b>	<b>206 426 129</b>	<b>100,0 %</b>	<b>↘ 19,1%</b>

Au terme de l'exercice 2017, le chapitre 62, « *Autres services extérieurs* », présente un solde de 27 638 350 F CFP, en baisse de 58,3 % par rapport à l'année précédente. Cette baisse s'explique par le fait que seules les dépenses liées à l'installation des derniers kits sont comptabilisées sur l'exercice 2017, tandis que l'exercice 2016 était impacté par le montage des 25 premiers kits sur les 42 structures prévues ainsi que par la fabrication des tuteurs pour l'ensemble des kits.

En 2017, a été démarré le programme d'ombrières pilotes aux Tuamotu et Marquises pour un montant de 1 764 234 F CFP correspondant à l'acquisition des tuteurs.

Par antenne, la répartition des dépenses de fonctionnement, hors charges de personnel, est la suivante :



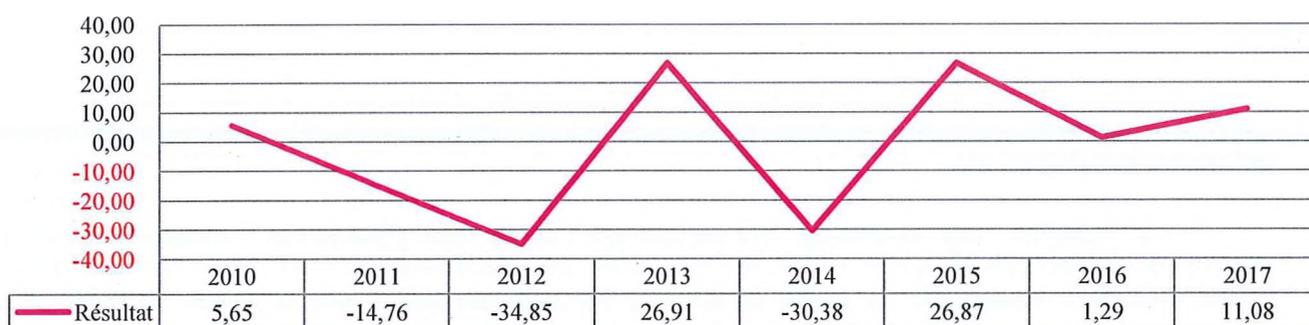
Graphique 4 : Répartition des dépenses de fonctionnement, hors RH, par antenne

## 2.2 Éléments déterminants du résultat

CHARGES	2017	PRODUITS	2017	RESULTATS INTERMEDIAIRES	
				Désignation	Valeur
Charges d'exploitation <i>dont frais de personnel</i>	206 418 382 143 563 275	Produits d'exploitation <i>Dont subventions</i>	214 831 074 190 000 000	Résultat d'exploitation	8 412 692
Charges financières	7 747	Produits financiers	0	Résultat financier	- 7 747
Charges exceptionnelles	0	Produits exceptionnels	2 675 396	Résultat exceptionnel	2 675 396
Solde créditeur (bénéfices)	11 080 341	Solde débiteur (pertes)	0		
<b>TOTAL</b>	<b>217 506 470</b>	<b>TOTAL</b>	<b>217 506 470</b>	<b>TOTAL</b>	<b>11 080 341</b>

Sur la période de 2010 à 2017, les résultats ont évolué de la manière suivante :

	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Résultat d'exploitation	16 431 274	- 10 880 549	- 40 210 365	33 172 613	7 084 779	18 272 336	- 31 934 449	8 412 692
Résultat financier	0	- 34 018	- 424 588	- 16 561	- 95 363	- 55 381	- 2 770	- 7 747
Résultat exceptionnel	- 10 777 423	- 3 846 721	5 787 423	- 6 246 535	- 37 365 941	8 657 930	33 225 675	2 675 396
<b>TOTAL</b>	<b>5 653 851</b>	<b>- 14 761 228</b>	<b>- 34 847 530</b>	<b>26 909 517</b>	<b>- 30 376 525</b>	<b>26 874 885</b>	<b>1 288 456</b>	<b>11 080 341</b>

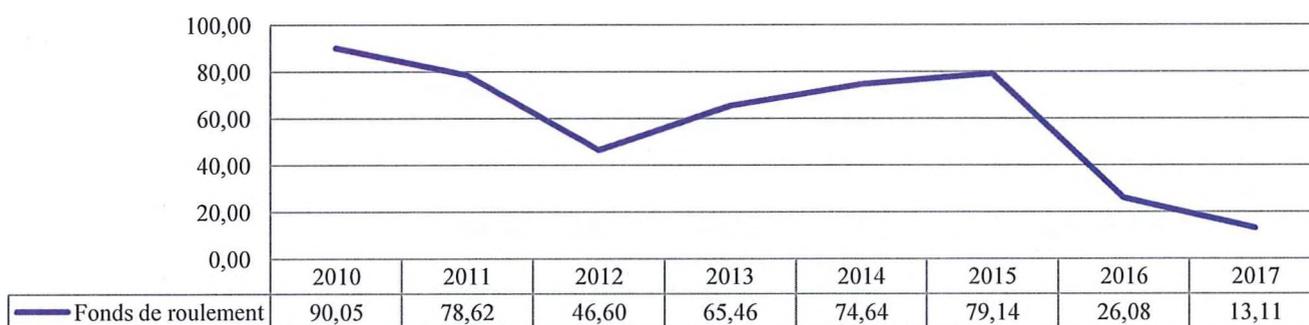


Graphique 5 : Résultat de l'EVT entre 2010 et 2017 (en millions de F CFP)

### 3. FONDS DE ROULEMENT ET AFFECTATION DES RÉSULTATS

Depuis l'exercice 2010, le fonds de roulement de l'établissement a évolué comme suit :

ANNÉE	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017
Variation		- 11 433 130	- 32 021 436	18 857 170	9 184 988	4 502 090	- 53 060 447	- 12 974 625
Fonds de roulement	90 054 236	78 621 106	46 599 670	65 456 840	74 641 828	79 143 918	26 083 471	13 108 846



Graphique 6 : Fonds de roulement de l'EVT entre 2010 et 2017 (en millions de F CFP)

Par section, le résultat de l'exécution budgétaire est excédentaire de 11 080 341 F CFP en section de fonctionnement et déficitaire de 24 054 966 F CFP en section d'investissement pour l'exercice 2017.

Le résultat global du compte financier présente donc un résultat négatif de 12 974 625 F CFP venant en diminution du fonds de roulement qui passe de 26 083 471 F CFP en 2016 à 13 108 846 F CFP à la clôture de l'exercice budgétaire 2017.

Le résultat d'exploitation est affecté au compte 1068 – « Autres réserves » pour la somme de 11 080 341 F CFP.

### 4. TRAVAUX EN COMMISSION

Les membres de la commission de l'agriculture, de l'agroalimentaire, de l'élevage et du développement des archipels ont examiné le présent projet de délibération le jeudi 9 août 2018.

#### 4.1 Baisse de la production de la vanille et soutien de la filière

Il est constaté une baisse régulière de la production de vanille sur la période de 2010 à 2017, laquelle pose question par rapport aux subventions accordées par le Pays et aux progrès effectués par l'établissement « Vanille de Tahiti » et ne peut en aucun cas s'expliquer par le seul fait climatique.

Il est noté que l'importance des vols de vanille pousse certains producteurs à récolter avant totale maturité d'où une perte de qualité comme de quantité. Par ailleurs, pour éviter l'abandon prématuré de l'activité par des producteurs ayant reçu une aide, il est nécessaire que des mesures soient prises en cas de non respect des engagements.

#### **4.2 Maîtrise des circuits de vente et des prix**

D'une part, la proportion de vanille vendue par le circuit informel par rapport à la quantité interrogée quant à la bonne maîtrise des circuits de vente par l'établissement. D'autre part, est relevée la grande volatilité des prix de la vanille qui constitue un handicap sur le marché extérieur et pose la question d'une éventuelle nécessité d'encadrer les prix.

La volatilité étant notamment liée au nombre très restreint d'acheteurs, l'encadrement des prix, notamment l'instauration d'un prix « *plancher* » de vente, est actuellement à l'étude. Il est noté que, face à la vanille produite à Madagascar, la vanille produite en Polynésie française, dont la qualité est mondialement reconnue, constitue un marché de niche à très fort potentiel de valeur ajoutée mais qui nécessite de rester dans des volumes modérés.

#### **4.3 Bénéfices des recherches de l'EVT pour les producteurs**

Les progrès biologiques importants de l'EVT, notamment en matière d'engrais et d'étude des différentes souches génétiques, sont notables et remarquables. Néanmoins, se posent des interrogations sur :

- l'absence d'attention portée par l'établissement en vue de rechercher de nouvelles techniques plus efficaces de la culture de la vanille ;
- l'absence de bénéfices des recherches menées par l'EVT pour les producteurs, par exemple en ce qui concerne les variétés résistantes et l'engrais « *spécial vanille* » ;
- l'absence de rencontres avec les producteurs qui obtiennent de bons résultats afin de recouper les méthodes et les savoir-faire.

Pour ce qui est des différentes variétés de plants, il est souligné que, d'une part, certains producteurs émettent des réserves face à d'éventuels changements et, d'autre part, qu'un marché de niche nécessite une grande cohérence de la filière en termes de qualité.

#### **4.4 Réorganisation de l'EVT et encadrement de la filière**

Une réflexion est actuellement menée en vue de réorganiser l'établissement public « *Vanille de Tahiti* » et de mieux encadrer la filière. Il est également étudié la possibilité de ramener le siège de l'EVT aux îles Sous-le-Vent, centre historique de la production de vanille en Polynésie française.

Aussi, afin de mettre en place une traçabilité de la vanille et de rendre les contrôles plus opérants, un projet de loi de pays est à l'étude pour définir les rôles de chaque intervenant de la filière (*producteurs, préparateurs, association des producteurs, EVT, etc.*) et mettre en place des sanctions en cas de non respect.

Une étude est également en cours en vue d'obtenir une appellation d'origine pour la vanille produite exclusivement en Polynésie française, sous le nom « *Vanille de Tahiti* ».

\* \* \* \* \*

*À l'issue des débats, le projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2017 de l'établissement public « Vanille de Tahiti » et affectation de son résultat, a recueilli un vote favorable unanime des membres de la commission.*

*En conséquence, la commission de l'agriculture, de l'agroalimentaire, de l'élevage et du développement des archipels propose à l'assemblée de la Polynésie française d'adopter le projet de délibération ci-joint.*

LES RAPPORTEURS

**Putai TAAE**

**Thomas MOUTAME**

**ASSEMBLÉE  
DE LA  
POLYNÉSIE FRANÇAISE**

-----  
NOR : EVT1800381DL

**DÉLIBÉRATION N°** /APF

**DU**

---

portant approbation du compte financier de  
l'exercice 2017 de l'établissement public « Vanille  
de Tahiti » et affectation de son résultat

---

**L'ASSEMBLÉE DE LA POLYNÉSIE FRANÇAISE**

Vu la loi organique n° 2004-192 du 27 février 2004 modifiée portant statut d'autonomie de la Polynésie française, ensemble la loi n° 2004-193 du 27 février 2004 modifiée complétant le statut d'autonomie de la Polynésie française ;

Vu la délibération n° 95-205 AT du 23 novembre 1995 modifiée portant adoption de la réglementation budgétaire, comptable et financière de la Polynésie française et de ses établissements publics ;

Vu la délibération n° 2003-68 APF du 15 mai 2003 portant création de l'établissement public « Vanille de Tahiti » ;

Vu l'arrêté n° 1115 CM du 6 août 2003 relatif à l'organisation, au fonctionnement, aux règles financières, budgétaires et comptables de l'établissement public « Vanille de Tahiti » ;

Vu l'arrêté n° 1167 CM du 2 juillet 2018 soumettant un projet de délibération à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu la lettre n° /2018/APF/SG du portant convocation en séance des représentants à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu le rapport n° du de la commission de l'agriculture, de l'agroalimentaire, de l'élevage et du développement des archipels ;

Dans sa séance du

**A D O P T E :**

**Article 1<sup>er</sup>.**- Le montant définitif des recettes du compte financier de l'établissement public « Vanille de Tahiti » pour l'exercice 2017 est arrêté à la somme de DEUX CENT VINGT-HUIT MILLIONS QUATRE CENT VINGT-HUIT MILLE QUARANTE-QUATRE francs (228 428 044 F CFP) se décomposant comme suit :

Section I de fonctionnement .....	217 506 470 F CFP
Section II d'investissement .....	10 921 574 F CFP
<b>TOTAL .....</b>	<b>228 428 044 F CFP</b>

**Article 2.-** Le montant définitif des dépenses du compte financier de l'établissement public « Vanille de Tahiti » pour l'exercice 2017 est arrêté à la somme de DEUX CENT QUARANTE ET UN MILLIONS QUATRE CENT DEUX MILLE SIX CENT SOIXANTE-NEUF francs (241 402 669 F CFP) se décomposant comme suit :

Section I de fonctionnement .....	206 426 129 F CFP
Section II d'investissement .....	34 976 540 F CFP
<b>TOTAL .....</b>	<b>241 402 669 F CFP</b>

**Article 3.-** Le compte financier de l'établissement public « Vanille de Tahiti » pour l'exercice 2017 annexé à la présente délibération, est définitivement fixé ainsi qu'il suit :

	<b>Section I FONCTIONNEMENT</b>	<b>Section II OPÉRATIONS EN CAPITAL</b>	<b>TOTAL</b>
<b>RECETTES</b> (en F CFP)	217 506 470	10 921 574	228 428 044
<b>DÉPENSES</b> (en F CFP)	206 426 129	34 976 540	241 402 669
<b>RÉSULTATS</b>	11 080 341	- 24 054 966	- 12 974 625

**Article 4.-** Le résultat d'exploitation de l'exercice 2017, soit un excédent de 11 080 341 F CFP est affecté au compte :

– 1068 : Autres réserves ..... 11 080 341 F CFP.

**Article 5.-** Au 31 décembre de l'exercice 2017, le fonds de roulement de l'établissement public « Vanille de Tahiti » est de TREIZE MILLIONS CENT HUIT MILLE HUIT CENT QUARANTE-SIX francs (13 108 846 F CFP).

**Article 6.-** Le Président de la Polynésie française est chargé de l'exécution de la présente délibération qui sera publiée au *Journal officiel* de la Polynésie française.

*La secrétaire,*

Béatrice LUCAS

*Le président,*

Gaston TONG SANG

**ORIGINAL**

**ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI**

**COMPTE FINANCIER  
DE L'EXERCICE 2017**

**Présenté par**

**Monsieur Yves GATTY du 1er janvier 2017 au 31 décembre 2017**



Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
131		SUBVENTION EQUIPEMEN					
		<b>Sous-total</b>	<b>0</b>			<b>0</b>	<b>00,00</b>
139		SUB. INV. INSCR...	2 434 274	2 288 354		145 920	94,01
		<b>Sous-total</b>	<b>2 434 274</b>	<b>2 288 354</b>		<b>145 920</b>	<b>94,01</b>
205		CONCESSIONS DROITS	3 400 000	1 366 283		2 033 717	40,18
		<b>Sous-total</b>	<b>3 400 000</b>	<b>1 366 283</b>		<b>2 033 717</b>	<b>40,18</b>
213		CONSTRUCTIONS	5 700 000	5 009 452		690 548	87,89
		<b>Sous-total</b>	<b>5 700 000</b>	<b>5 009 452</b>		<b>690 548</b>	<b>87,89</b>
215		INST. TECHN. MAT. OU	30 465 726	18 178 810		12 286 916	59,67
		<b>Sous-total</b>	<b>30 465 726</b>	<b>18 178 810</b>		<b>12 286 916</b>	<b>59,67</b>
218		AUT. IMMOB. CORPOR	11 200 000	7 318 082		3 881 918	65,34
		<b>Sous-total</b>	<b>11 200 000</b>	<b>7 318 082</b>		<b>3 881 918</b>	<b>65,34</b>
281		AMORT. IMMOB. CORPOR	815 559	815 559			100,00
		<b>Sous-total</b>	<b>815 559</b>	<b>815 559</b>		<b>0</b>	<b>100,00</b>
<b>Total Investissement</b>			<b>54 015 559</b>	<b>34 976 540</b>		<b>19 039 019</b>	<b>64,75</b>

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
606		ACHATS APPRO. NON ST	15 552 678	15 400 663		152 015	99,02
		<b>Sous-total</b>	<b>15 552 678</b>	<b>15 400 663</b>		<b>152 015</b>	<b>99,02</b>
607		ACHATS DE MARCHANDIS	2 600 000	1 699 029		900 971	65,35
		<b>Sous-total</b>	<b>2 600 000</b>	<b>1 699 029</b>		<b>900 971</b>	<b>65,35</b>
613		LOCATIONS	530 000	335 817		194 183	63,36
		<b>Sous-total</b>	<b>530 000</b>	<b>335 817</b>		<b>194 183</b>	<b>63,36</b>
615		TRAV. ENTR. ET REPAR	4 357 704	3 647 596		710 108	83,70
		<b>Sous-total</b>	<b>4 357 704</b>	<b>3 647 596</b>		<b>710 108</b>	<b>83,70</b>
616		PRIMES ASSURANCES	1 400 000	1 178 767		221 233	84,20
		<b>Sous-total</b>	<b>1 400 000</b>	<b>1 178 767</b>		<b>221 233</b>	<b>84,20</b>
618		DIVERS	130 000	35 235		94 765	27,10
		<b>Sous-total</b>	<b>130 000</b>	<b>35 235</b>		<b>94 765</b>	<b>27,10</b>
622		REMUNERATIONS INTERM	1 778 810	1 740 734		38 076	97,86
		<b>Sous-total</b>	<b>1 778 810</b>	<b>1 740 734</b>		<b>38 076</b>	<b>97,86</b>
623		PUBLICITE INFOR PUBL	2 742 616	2 679 980		62 636	97,72
		<b>Sous-total</b>	<b>2 742 616</b>	<b>2 679 980</b>		<b>62 636</b>	<b>97,72</b>
624		TRANS. BIENS. COLL.	3 336 793	3 311 081		25 712	99,23
		<b>Sous-total</b>	<b>3 336 793</b>	<b>3 311 081</b>		<b>25 712</b>	<b>99,23</b>
625		DEPLACEMENTS MISS	3 790 000	3 723 016		66 984	98,23
		<b>Sous-total</b>	<b>3 790 000</b>	<b>3 723 016</b>		<b>66 984</b>	<b>98,23</b>
626		FRAIS POSTAUX ET TEL	1 903 100	1 577 107		325 993	82,87
		<b>Sous-total</b>	<b>1 903 100</b>	<b>1 577 107</b>		<b>325 993</b>	<b>82,87</b>
627		SERVICES BANCAIRES E	60 000	35 955		24 045	59,93
		<b>Sous-total</b>	<b>60 000</b>	<b>35 955</b>		<b>24 045</b>	<b>59,93</b>
628		CHARGES EXTERNES DIV	18 383 339	14 570 477		3 812 862	79,26

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## DEPENSES

Compte	Programme	Libellé		Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
			<b>Sous-total</b>	<b>18 383 339</b>	<b>14 570 477</b>		<b>3 812 862</b>	<b>79,26</b>
631		IMPOTS, TAXES ET VER		575 927	533 621		42 306	92,65
			<b>Sous-total</b>	<b>575 927</b>	<b>533 621</b>		<b>42 306</b>	<b>92,65</b>
635		AUT. IMPOTS TAXES ..		62 000	58 200		3 800	93,87
			<b>Sous-total</b>	<b>62 000</b>	<b>58 200</b>		<b>3 800</b>	<b>93,87</b>
637		AUTRES IMPOTS ET TAX		5 000			5 000	
			<b>Sous-total</b>	<b>5 000</b>			<b>5 000</b>	<b>00,00</b>
641		REMUNERATION PERSONN		118 063 633	111 040 830		7 022 803	94,05
			<b>Sous-total</b>	<b>118 063 633</b>	<b>111 040 830</b>		<b>7 022 803</b>	<b>94,05</b>
645		CHARGES SOCIALES CPS		34 334 332	31 614 213		2 720 119	92,08
			<b>Sous-total</b>	<b>34 334 332</b>	<b>31 614 213</b>		<b>2 720 119</b>	<b>92,08</b>
647		AUTRES CHARGES SOCIA		420 702	374 611		46 091	89,04
			<b>Sous-total</b>	<b>420 702</b>	<b>374 611</b>		<b>46 091</b>	<b>89,04</b>
651		REDEVANCES BREVETS						
			<b>Sous-total</b>	<b>0</b>			<b>0</b>	<b>00,00</b>
654		CHARGES SUR CREANCES						
			<b>Sous-total</b>	<b>0</b>			<b>0</b>	<b>00,00</b>
658		DIVERS.AUTR.CHARGES		1 257 041	1 192 923		64 118	94,90
			<b>Sous-total</b>	<b>1 257 041</b>	<b>1 192 923</b>		<b>64 118</b>	<b>94,90</b>
666		PERTES DE CHANGE		100 000	7 747		92 253	07,75
			<b>Sous-total</b>	<b>100 000</b>	<b>7 747</b>		<b>92 253</b>	<b>07,75</b>
671		CHARGES EXCEPT.		44 000			44 000	
			<b>Sous-total</b>	<b>44 000</b>			<b>44 000</b>	<b>00,00</b>
674		CHARGES EXCEPTION		815 559			815 559	
			<b>Sous-total</b>	<b>815 559</b>			<b>815 559</b>	<b>00,00</b>

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	
681		DOTATIONS AUX AMORTI	
			<b>Sous-total</b>
695		IMPOTS SUR LES BENEF	
			<b>Sous-total</b>
<b>Total Fonctionnement</b>			
<b>TOTAL</b>			

Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
10 200 000	10 106 015		93 985	99,08
10 200 000	10 106 015		93 985	99,08
1 600 000	1 562 512		37 488	97,66
1 600 000	1 562 512		37 488	97,66
224 043 234	206 426 129		17 617 105	92,14
278 058 793	241 402 669		36 656 124	86,82

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## RECETTES

Compte	Programme	Libellé	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions	% Cred. Cons.
131		SUBVENTION EQUIPEMEN	43 000 000			43 000 000	
		<b>Sous-total</b>	<b>43 000 000</b>			<b>43 000 000</b>	<b>00,00</b>
215		INST. TECHN. MAT. OU	815 559	815 559			100,00
		<b>Sous-total</b>	<b>815 559</b>	<b>815 559</b>		<b>0</b>	<b>100,00</b>
280		AMORT. IMMOB. INCORP	1 992 201	1 566 801		425 400	78,65
		<b>Sous-total</b>	<b>1 992 201</b>	<b>1 566 801</b>		<b>425 400</b>	<b>78,65</b>
281		AMORT. IMMOB. CORPOR	6 659 928	7 060 946		- 401 018	106,02
		<b>Sous-total</b>	<b>6 659 928</b>	<b>7 060 946</b>		<b>- 401 018</b>	<b>106,02</b>
284		AMMORT IMMOB CORPOR	1 547 871	1 478 268		69 603	95,50
		<b>Sous-total</b>	<b>1 547 871</b>	<b>1 478 268</b>		<b>69 603</b>	<b>95,50</b>
<b>Total Investissement</b>			<b>54 015 559</b>	<b>10 921 574</b>		<b>43 093 985</b>	<b>20,22</b>

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## RECETTES

Compte	Programme	Libellé	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions	% Cred. Cons.
706		PRESTATIONS SERVICES	1 588 316	4 346 274		- 2 757 958	273,64
		Sous-total	1 588 316	4 346 274		- 2 757 958	273,64
707		VENTES MARCHANDISES	20 855 576	16 695 245	- 10 983	4 171 314	80,00
		Sous-total	20 855 576	16 695 245	- 10 983	4 171 314	80,05
708		PROD. ACTIV. ANNEXES	30 000	7 015	- 3 715	26 700	11,00
		Sous-total	30 000	7 015	- 3 715	26 700	23,38
744		SUBV. EXPLOIT. TERRI	190 000 000	190 000 000			100,00
		Sous-total	190 000 000	190 000 000		0	100,00
748		AUTRES SUBV. EXPLOIT	596 659	596 659			100,00
		Sous-total	596 659	596 659		0	100,00
758		DIVERS AUTRES PRODUI	8 518 409	3 200 579		5 317 830	37,57
		Sous-total	8 518 409	3 200 579		5 317 830	37,57
771		PRODUITS EXCEP. OPER		67 041		- 67 041	
		Sous-total	0	67 041		- 67 041	00,00
775		PRODUITS CESSIONS EL		300 001		- 300 001	
		Sous-total	0	300 001		- 300 001	00,00
777		QUOTE-PART SUB INVES	2 434 274	2 288 354		145 920	94,01
		Sous-total	2 434 274	2 288 354		145 920	94,01
778		AUTRES PRODUITS OPER	20 000	20 000			100,00
		Sous-total	20 000	20 000		0	100,00
Total Fonctionnement			224 043 234	217 521 168	- 14 698	6 536 764	97,09
TOTAL			278 058 793	228 442 742	- 14 698	49 630 749	82,16

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## SYNTHESE ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## DEPENSES

Compte	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles
13	2 434 274	2 288 354		145 920
20	3 400 000	1 366 283		2 033 717
21	47 365 726	30 506 344		16 859 382
28	815 559	815 559		0
<b>Total Investissement</b>	<b>54 015 559</b>	<b>34 976 540</b>		<b>19 039 019</b>
60	18 152 678	17 099 692		1 052 986
61	6 417 704	5 197 415		1 220 289
62	31 994 658	27 638 350		4 356 308
63	642 927	591 821		51 106
64	152 818 667	143 029 654		9 789 013
65	1 257 041	1 192 923		64 118
66	100 000	7 747		92 253
67	859 559			859 559
68	10 200 000	10 106 015		93 985
69	1 600 000	1 562 512		37 488
<b>Total Fonctionnement</b>	<b>224 043 234</b>	<b>206 426 129</b>		<b>17 617 105</b>
<b>TOTAL</b>	<b>278 058 793</b>	<b>241 402 669</b>		<b>36 656 124</b>

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## SYNTHESE ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2017

Ucg : B24 UCG principale

## RECETTES

Compte	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions
13	43 000 000			43 000 000
21	815 559	815 559		0
28	10 200 000	10 106 015		93 985
<b>Total Investissement</b>	<b>54 015 559</b>	<b>10 921 574</b>		<b>43 093 985</b>
70	22 473 892	21 048 534	- 14 698	1 440 056
74	190 596 659	190 596 659		0
75	8 518 409	3 200 579		5 317 830
77	2 454 274	2 675 396		- 221 122
<b>Total Fonctionnement</b>	<b>224 043 234</b>	<b>217 521 168</b>	<b>- 14 698</b>	<b>6 536 764</b>
<b>TOTAL</b>	<b>278 058 793</b>	<b>228 442 742</b>	<b>- 14 698</b>	<b>49 630 749</b>

RESULTATS BUDGETAIRES DE L'EXERCICE 2017

ETAT C

124 : ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Le : 23-FÉVR.-18 08:38:02

B24 : UCG principale

	SECTION D'INVESTISSEMENT	SECTION DE FONCTIONNEMENT	TOTAL DES SECTIONS
<b>R e c e t t e s</b>			
Prévisions budgétaires totales	54 015 559	224 043 234	278 058 793
Titres de recettes émis	10 921 574	217 521 168	228 442 742
Réductions de titres		14 698	14 698
<b>Recettes nettes</b>	<b>10 921 574</b>	<b>217 506 470</b>	<b>228 428 044</b>
<b>D é p e n s e s</b>			
Autorisations budgétaires totales	54 015 559	224 043 234	278 058 793
Mandats émis	34 976 540	206 426 129	241 402 669
Annulations de mandats			
<b>Dépenses nettes</b>	<b>34 976 540</b>	<b>206 426 129</b>	<b>241 402 669</b>
<b>RESULTAT DE L'EXERCICE</b>			
Excédent		11 080 341	
Déficit	24 054 966		12 974 625

**TABLEAU GENERAL DE L'EXERCICE 2017**

**ETAT D**

124 : ETABLISSEMENT VANILLE DE TAHITI

B24 : Budget Principal

1 - EXECUTION DU BUDGET DE L'EXERCICE					
Opérations de fonctionnement			Opérations d'investissement		
PRODUITS(classé 7)		217 506 470	Recettes d'investissement		10 921 574
CHARGES(classé 6)		206 426 129	Dépenses d'investissement		34 976 540
Résultat de l'exercice à reporter	Excédent	11 080 341	Solde des opérations d'investissement	Déficit	-24 054 966
2 - SITUATION GENERALE					
	Réserves	Situation initiale	Résultats de l'exercice	Variation de stocks- Provisions	Situation finale
Résultats de fonctionnement reportés	Excédentaires	16 777 058	11 080 341		27 857 399
	Déficitaires		0		
Différence entre Investissements et financements	Excédentaires	9 306 413	0		-14 748 553
	Déficitaires		-24 054 966		
Situation globale		26 083 471	-12 974 625		13 108 846

<b>Diminution du Fonds de Roulement :</b>	<b>-12 974 625</b>
---	--------------------

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 001 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
10212		48 252 000			1		1	48 252 000		48 251 999
TOTAL 102		48 252 000			1		1	48 252 000		48 251 999
1068						1 288 456		1 288 456		1 288 456
TOTAL 106						1 288 456		1 288 456		1 288 456
TOTAL 10		48 252 000			1	1 288 456	1	49 540 456		49 540 455
110		15 488 602						15 488 602		15 488 602
TOTAL 110		15 488 602						15 488 602		15 488 602
TOTAL 11		15 488 602						15 488 602		15 488 602
120		1 288 456			1 288 456		1 288 456	1 288 456		1 288 456
TOTAL 120		1 288 456			1 288 456		1 288 456	1 288 456		1 288 456
TOTAL 12		1 288 456			1 288 456		1 288 456	1 288 456		1 288 456
1315		170 058 681						170 058 681		170 058 681
1318		32 915 934			32 915 934		32 915 934	32 915 934		32 915 934
TOTAL 131		202 974 615			32 915 934		32 915 934	202 974 615		170 058 681
13915	123 874 594		2 288 354					126 162 948		126 162 948
13918	32 915 935				32 915 935		32 915 935	32 915 935		32 915 935
TOTAL 139	156 790 529		2 288 354		32 915 935		159 078 883	32 915 935		126 162 948
TOTAL 13	156 790 529	202 974 615	2 288 354		32 915 934	32 915 935	191 994 817	235 890 550	126 162 948	170 058 681
TOTAL 1	156 790 529	268 003 673	2 288 354		34 204 391	34 204 391	193 283 274	302 208 064	126 162 948	235 087 738
203	130 200						130 200		130 200	130 200
TOTAL 203	130 200						130 200		130 200	130 200
2053	835 553		1 366 283				2 201 836		2 201 836	2 201 836
20531	16 931 735						16 931 735		16 931 735	16 931 735
2058	114 797						114 797		114 797	114 797
TOTAL 205	17 882 085		1 366 283				19 248 368		19 248 368	19 248 368

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 002 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
<b>TOTAL 20</b>	<b>18 012 285</b>		<b>1 366 283</b>				<b>19 378 568</b>		<b>19 378 568</b>	
21116	6 414 000						6 414 000		6 414 000	
21126	41 838 000						41 838 000		41 838 000	
211517										
<b>TOTAL 211</b>	<b>48 252 000</b>						<b>48 252 000</b>		<b>48 252 000</b>	
21216	18 034 667						18 034 667		18 034 667	
212161										
212162										
212261										
<b>TOTAL 212</b>	<b>18 034 667</b>						<b>18 034 667</b>		<b>18 034 667</b>	
2135			5 009 452				5 009 452		5 009 452	
21351	43 194 187						43 194 187		43 194 187	
21354										
21358										
<b>TOTAL 213</b>	<b>43 194 187</b>		<b>5 009 452</b>				<b>48 203 639</b>		<b>48 203 639</b>	
2153	5 204 263		3 915 921		639 341		9 120 184	639 341	8 480 843	
2154	67 875 020		14 262 889	815 559	10 301 162		82 137 909	11 116 721	71 021 188	
<b>TOTAL 215</b>	<b>73 079 283</b>		<b>18 178 810</b>	<b>815 559</b>	<b>10 940 503</b>		<b>91 258 093</b>	<b>11 756 062</b>	<b>79 502 031</b>	
2182	52 182 006		5 676 194		7 231 690		57 858 200	7 231 690	50 626 510	
21826	17 357 300						17 357 300		17 357 300	
2183	11 854 002		1 641 888		5 847 059		13 495 890	5 847 059	7 648 831	
2184	6 342 550				963 546		6 342 550	963 546	5 379 004	
21886	17 848 400						17 848 400		17 848 400	

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 003 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
<b>TOTAL 218</b>	<b>105 584 258</b>		<b>7 318 082</b>			<b>14 042 295</b>		<b>112 902 340</b>	<b>14 042 295</b>	<b>98 860 045</b>
<b>TOTAL 21</b>	<b>288 144 395</b>		<b>30 506 344</b>	<b>815 559</b>		<b>24 982 798</b>		<b>318 650 739</b>	<b>25 798 357</b>	<b>292 852 382</b>
2803		52 080			26 040				78 120	78 120
280531		14 199 431			1 540 761				15 740 192	15 740 192
28058		114 797							114 797	114 797
<b>TOTAL 280</b>		<b>14 366 308</b>		<b>1 566 801</b>					<b>15 933 109</b>	<b>15 933 109</b>
281351		29 755 682			2 598 685				32 354 367	32 354 367
281354										
281358										
28153		5 095 438			58 825	639 341		639 341	5 154 263	4 514 922
28154		56 027 584	815 559	3 825 337		10 301 162		11 116 721	59 852 921	48 736 200
28182		52 182 006				7 231 690		7 231 690	52 182 006	44 950 316
28183		10 845 186			319 008	5 847 059		5 847 059	11 164 194	5 317 135
28184		5 624 368			259 091	963 546		963 546	5 883 459	4 919 913
<b>TOTAL 281</b>		<b>159 530 264</b>	<b>815 559</b>	<b>7 060 946</b>		<b>24 982 798</b>		<b>25 798 357</b>	<b>166 591 210</b>	<b>140 792 853</b>
284216		11 924 735			1 478 268				13 403 003	13 403 003
2842161										
2842162										
2842261										
284826		17 357 300							17 357 300	17 357 300
284886		17 848 400							17 848 400	17 848 400
<b>TOTAL 284</b>		<b>47 130 435</b>		<b>1 478 268</b>					<b>48 608 703</b>	<b>48 608 703</b>
<b>TOTAL 28</b>		<b>221 027 007</b>	<b>815 559</b>	<b>10 106 015</b>		<b>24 982 798</b>		<b>25 798 357</b>	<b>231 133 022</b>	<b>205 334 665</b>
<b>TOTAL 2</b>	<b>306 156 680</b>	<b>221 027 007</b>	<b>32 688 186</b>	<b>10 921 574</b>		<b>24 982 798</b>	<b>24 982 798</b>	<b>363 827 664</b>	<b>256 931 379</b>	<b>312 230 950</b>

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 004 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE			
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit		
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit				
4011		18 735 404			18 735 404			18 735 404		18 735 404		
4012					48 638 438	52 969 089		48 638 438	52 969 089			4 330 651
4041		339 000			28 442 936	32 219 893		28 442 936	32 558 893			4 115 957
4047		1 510 694			1 510 694			1 510 694	1 510 694			
<b>TOTAL 40</b>		<b>20 585 098</b>			<b>97 327 472</b>	<b>85 188 982</b>		<b>97 327 472</b>	<b>105 774 080</b>			<b>8 446 608</b>
411105	1 050 163					314 763		1 050 163	314 763			735 400
411106	1 029 728					1 029 728		1 029 728	1 029 728			
411109	1 049 310					110 000		1 049 310	110 000			939 310
411111	149 030							149 030				149 030
411112	570 466					87 814		570 466	87 814			482 652
411113	151 514							151 514				151 514
411114	92 500					92 500		92 500	92 500			
411115	1 464 580					1 450 000		1 464 580	1 450 000			14 580
411116	20 498 486					19 048 486		20 498 486	19 048 486			1 450 000
411117					25 928 525	15 445 671		25 928 525	15 445 671			10 482 854
<b>TOTAL 41</b>	<b>26 055 777</b>				<b>25 928 525</b>	<b>37 578 962</b>		<b>51 984 302</b>	<b>37 578 962</b>			<b>14 405 340</b>
421		355 242			94 742 637	98 512 364		94 742 637	98 867 606			4 124 969
427					113 048	113 048		113 048	113 048			
<b>TOTAL 42</b>		<b>355 242</b>			<b>94 855 685</b>	<b>98 625 412</b>		<b>94 855 685</b>	<b>98 980 654</b>			<b>4 124 969</b>
431		7 471 702			40 720 281	45 050 938		40 720 281	52 522 640			11 802 359
<b>TOTAL 43</b>		<b>7 471 702</b>			<b>40 720 281</b>	<b>45 050 938</b>		<b>40 720 281</b>	<b>52 522 640</b>			<b>11 802 359</b>

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 005 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
4417					190 000 000	190 000 000	190 000 000	190 000 000		
44562	39 000				347 266	262 266	386 266	262 266	124 000	
44566	73 008				212 277	241 298	285 285	241 298	43 987	
44567	2 341 866				6 808 175	6 985 882	9 150 041	6 985 882	2 164 159	
4457		100 154			681 302	995 712	681 302	1 095 866		414 564
<b>TOTAL 44</b>	<b>2 453 874</b>	<b>100 154</b>			<b>198 049 020</b>	<b>198 485 158</b>	<b>200 502 894</b>	<b>198 585 312</b>	<b>2 332 146</b>	<b>414 564</b>
462					300 001		300 001		300 001	
4663		55 251			57 041	1 790	57 041	57 041		
4664		200			421	27 509	421	27 709		27 288
<b>TOTAL 46</b>		<b>55 451</b>			<b>357 463</b>	<b>29 299</b>	<b>357 463</b>	<b>84 750</b>	<b>300 001</b>	<b>27 288</b>
4713		25 000			15 966 119	16 157 092	15 966 119	16 182 092		215 973
47151					3 365 967	3 365 967	3 365 967	3 365 967		
47152					55 421	55 421	55 421	55 421		
47153		6 000			1 558 830	1 552 830	1 558 830	1 558 830		
47154					2 379 867	2 379 867	2 379 867	2 379 867		
4718					2 319 549	3 812 804	2 319 549	3 812 804		1 493 255
4721					21 821	9 747	21 821	9 747	12 074	
4728	33 818					2 910	33 818	2 910	30 908	
4781					93 771	26 008	93 771	26 008	67 763	
<b>TOTAL 47</b>	<b>33 818</b>	<b>31 000</b>			<b>25 761 345</b>	<b>27 362 646</b>	<b>25 795 163</b>	<b>27 393 646</b>	<b>110 745</b>	<b>1 709 228</b>
<b>TOTAL 4</b>	<b>28 543 469</b>	<b>28 598 647</b>			<b>482 999 791</b>	<b>492 321 397</b>	<b>511 543 260</b>	<b>520 920 044</b>	<b>17 148 232</b>	<b>26 525 016</b>

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 006 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
5117	20 000					20 000		20 000		
515	26 098 649				227 839 403	231 472 422		253 938 052	231 472 422	22 465 630
5451	20 000							20 000		20 000
581					13 209 928	13 209 928		13 209 928	13 209 928	
<b>TOTAL 5</b>	<b>26 138 649</b>				<b>241 049 331</b>	<b>244 702 350</b>		<b>267 187 980</b>	<b>244 702 350</b>	<b>22 485 630</b>
6061			5 899 615					5 899 615		
6063			3 798 299					3 798 299		
60634			39 719					39 719		
6064			302 970					302 970		
6065			915 602					915 602		
6068			4 444 458					4 444 458		
607			454 683					454 683		
6071			1 062 762					1 062 762		
6073			162 372					162 372		
6074			19 212					19 212		
<b>TOTAL 60</b>			<b>17 099 692</b>					<b>17 099 692</b>		

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 007 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
6135			335 817				335 817			
6152			14 629				14 629			
6155			501 581				501 581			
6156			3 131 386				3 131 386			
6161			230 682				230 682			
6163			948 085				948 085			
6183			35 235				35 235			
<b>TOTAL 61</b>			<b>5 197 415</b>				<b>5 197 415</b>			
6224			290 791				290 791			
6226			1 449 943				1 449 943			
6231			146 361				146 361			
6233			2 314 407				2 314 407			
6236			219 212				219 212			
6241			786 219				786 219			
6242			5 279				5 279			
6243			276 357				276 357			
6247			1 139 638				1 139 638			
6248			1 103 588				1 103 588			
6251			44 178				44 178			
6256			3 137 610				3 137 610			
6257			198 700				198 700			
6258			342 528				342 528			

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 008 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
6261			1 558 130					1 558 130		
6262			18 977					18 977		
6278			35 955					35 955		
6281			33 000					33 000		
6282			384 000					384 000		
6286			1 122 072					1 122 072		
6288			12 972 868					12 972 868		
62884			58 537					58 537		
<b>TOTAL 62</b>			<b>27 638 350</b>					<b>27 638 350</b>		
6313			533 621					533 621		
6351			58 200					58 200		
<b>TOTAL 63</b>			<b>591 821</b>					<b>591 821</b>		
6411			106 799 826					106 799 826		
6414			4 241 004					4 241 004		
6451			31 614 213					31 614 213		
6475			374 611					374 611		
<b>TOTAL 64</b>			<b>143 029 654</b>					<b>143 029 654</b>		
6583			1 192 923					1 192 923		
<b>TOTAL 65</b>			<b>1 192 923</b>					<b>1 192 923</b>		

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 009 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
666			7 747				7 747			
<b>TOTAL 66</b>			7 747				7 747			
6811			10 106 015				10 106 015			
<b>TOTAL 68</b>			10 106 015				10 106 015			
695			1 562 512				1 562 512			
<b>TOTAL 69</b>			1 562 512				1 562 512			
<b>TOTAL 6</b>			206 426 129				206 426 129			
7061				702 645				702 645		
7062				382 116				382 116		
7063				572 986				572 986		
7064				60 000				60 000		
7065				2 628 527				2 628 527		
7072				76 133				76 133		
7073			10 983	1 174 800			10 983	1 174 800		
7074				13 340 000				13 340 000		
7075				836 246				836 246		
7077				335 361				335 361		
7078				932 705				932 705		
7082			3 715	7 015			3 715	7 015		
<b>TOTAL 70</b>			14 698	21 048 534			14 698	21 048 534		

Exercice 2017

**BALANCE AU 31/12/17**

Ucg B24

Page 010 / 010

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE				Total de l'année		SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Débit	Crédit	Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit				
744				190 000 000				190 000 000		
748				596 659				596 659		
TOTAL 74				190 596 659				190 596 659		
7583				3 200 579				3 200 579		
TOTAL 75				3 200 579				3 200 579		
771				10 000				10 000		
7718				57 041				57 041		
775				300 001				300 001		
777				2 288 354				2 288 354		
778				20 000				20 000		
TOTAL 77				2 675 396				2 675 396		
TOTAL 7			14 698	217 521 168			14 698	217 521 168		
<b>Résultat</b>									<b>11 080 341</b>	
<b>Résultat ONB</b>										

TOTAL	517 629 327	517 629 327	241 417 367	228 442 742	783 236 311	796 210 936	1 542 283 005	1 542 283 005	478 027 760	478 027 760
-------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	---------------	---------------	-------------	-------------

Organisme : 124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

ACTIF	Exercice 2017			Exercice 2016
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
<b>ACTIF IMMOBILISE</b>				
<u>Immobilisations incorporelles</u>				
201 Frais d'établissement				
203 Frais de recherche et de développement	130 200	78 120	52 080	78 120
205 Concessions et droits similaires	19 248 368	15 854 989	3 393 379	3 567 857
206 Droit au bail				
208 Autres immobilisations incorporelles				
237 Avances et acomptes				
232 Immobilisations incorporelles en cours				
<u>Immobilisations corporelles</u>				
211 Terrains	48 252 000		48 252 000	48 252 000
212 Aménagements de terrains	18 034 667	13 403 003	4 631 664	6 109 932
213 Constructions	48 203 639	32 354 367	15 849 272	13 438 505
214 Constructions sur sol d'autrui				
215 Installations techniques, matériels, outillage	79 502 031	53 251 122	26 250 909	11 956 261
216 Collections				
218 Autres immobilisations	98 860 045	90 393 064	8 466 981	1 726 998
231 Immobilisations corporelles en cours				
238 Avances et acomptes				
<u>Immobilisations financières</u>				
261 Participations et créances rattachées à la participation				
271 Titres immobilisés (droits de propriété)				
272 Titres immobilisés (droits de créance)				

ACTIF	Exercice 2017			Exercice 2016
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
<u>Immobilisations financières</u>				
274 Prêts				
275 Dépôts et cautionnements versés				
277 Autres créances immobilisées				
<b>TOTAL 1</b>	<b>312 230 950</b>	<b>205 334 665</b>	<b>106 896 285</b>	<b>85 129 673</b>
<b>ACTIF CIRCULANT</b>				
<u>Stocks en cours</u>				
371 Marchandises (à revendre en l'état)				
<u>Créances d'exploitation : Clients</u>				
411 Clients divers	14 405 340		14 405 340	26 055 777
<u>Créances d'exploitation : autres</u>				
429 Déficits et débits des régisseurs				
438 Produits à recevoir CPS				
4411 Subventions d'investissement				
4417 Subventions d'exploitation				
445 TVA	2 332 146		2 332 146	2 453 874
462 Créances sur cession d'immobilisations	300 001		300 001	
463 Autres comptes débiteurs				
458 Comptabilités distinctes rattachées				
4581 Maîtrise d'ouvrage				
443 Opérations part. avec état et collectivités				

ACTIF	Exercice 2017			Exercice 2016
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
<u>Créances d'exploitation : autres</u>				
4684 Produits à recevoir sur RA				
4687 Produits à recevoir				
<u>Créances diverses</u>				
50 Valeurs mobilières de placement				
5117 Chèques impayés				20 000
515 Compte au Trésor	22 465 630		22 465 630	26 098 649
543 Régie d'avance				
545 Régie de recettes	20 000		20 000	20 000
531 Caisse				
<b>TOTAL 2</b>	<b>39 523 117</b>		<b>39 523 117</b>	<b>54 648 300</b>
<b>COMPTES DE REGULARISATION</b>				
<u>Comptes de régularisation</u>				
481 Charges à répartir				
472 Dépenses à régulariser	42 982		42 982	33 818
486 Charges constatées d'avance				
<b>TOTAL 3</b>	<b>42 982</b>		<b>42 982</b>	<b>33 818</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>351 797 049</b>	<b>205 334 665</b>	<b>146 462 384</b>	<b>139 811 791</b>

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

PASSIF	Exercice 2017	Exercice 2016
	NET	NET
<b>CAPITAUX PROPRES</b>		
102 Affectations	48 251 999	48 252 000
103 Biens remis en pleine propriété des établissements		
106 Réserves	1 288 456	
110 Report à nouveau (solde créditeur)	15 488 602	15 488 602
119 Report à nouveau (perte)		
120 Résultat de l'exercice (bénéfices)	11 080 341	1 288 456
129 Résultat de l'exercice (pertes)		
13 Subventions d'investissement	43 895 733	46 184 086
<b>TOTAL 1</b>	<b>120 005 131</b>	<b>111 213 144</b>
<b>PROVISIONS</b>		
15 Provisions pour risques et charges		
<b>TOTAL 2</b>		
<b>DETTES</b>		
<u>Dettes Financières</u>		
16 sauf 165 Emprunts auprès des établissements		
165 Dépôts et cautionnements reçus		
519 Concours bancaires courants		
<u>Dettes d'exploitation: Fournisseurs</u>		
401 Fournisseurs	4 330 651	18 735 404

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

PASSIF	Exercice 2017	Exercice 2016
	NET	NET
<u>Dettes d'exploitation: Fournisseurs</u>		
408 Fournisseurs-Factures non parvenues		
<u>Dettes d'exploitation: Fiscales et sociales</u>		
421 Personnel	4 124 969	355 242
427 Oppositions		
431 CPS	11 802 359	7 471 702
438 Autres charges sociales		
428 Personnel - Charges à payer		
445 TVA	414 564	100 154
<u>Dettes d'exploitation: Dettes diverses</u>		
404 Fournisseurs d'immobilisation	4 115 957	1 849 694
407 Oppositions		
4191 Avances et acomptes reçus		
4582 Maîtrise d'ouvrage		
466 Crédoeurs divers	27 288	55 451
467 Autres comptes créditeurs		
4682 Charges à payer sur RA		
473 Recettes à transférer		
<b>TOTAL 3</b>	<b>24 815 788</b>	<b>28 567 647</b>
<b>COMPTES DE REGULARISATION</b>		
4386 Autres charges à payer		

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

PASSIF	Exercice 2017	Exercice 2016
	NET	NET
471 Recettes à classer	1 709 228	31 000
487 Produits constatés d'avance		
4781 Frais de poursuites	67 763	
448 Territoire Charges à payer		
477 Gain au change		
<b>TOTAL 4</b>	<b>1 641 465</b>	<b>31 000</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>146 462 384</b>	<b>139 811 791</b>

Total Classe 1	120 005 131
Fonds de roulement consolidé des provisions pour créances douteuses	13 108 846

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2017	Exercice 2016
<b>CHARGES D'EXPLOITATION</b>		
<u>Coût d'achat des marchandises vendues dans l'exercice</u>	1 699 029	3 035 130
607,608 Achats de marchandises	1 699 029	3 035 130
6037 Variation des stocks de marchandises		
609 Rabais,remises, ristournes obtenus sur achat		
<b>CONSOMMATION DE L'EXERCICE EN PROVENANCE DES TIERS</b>		
<u>Achats stockés d'approvisionnements</u>	20 598 078	19 193 252
601 Achats de matières premières		
602 Autres approvisionnements		
603 sauf 6037 Variation des stocks d'approvisionnement		
61 Achats de sous-traitance	5 197 415	5 928 163
604,605,606 Achats non stockés de matière et fournitures	15 400 663	13 265 089
<u>Services extérieurs</u>	27 638 350	66 308 553
621 Personnel intérimaire		
62 sauf 621 Autres	27 638 350	66 308 553
<b>IMPOTS, TAXES ET VERSEMENTS ASSIMILES</b>		
<u>Impôts</u>	591 821	680 270
63 Impôts	591 821	680 270
<u>Charges de personnel</u>	143 029 654	145 870 964
641 Rémunération du personnel permanent	111 040 830	112 798 705
643 Rémunération du personnel sur crédits		
644 Rémunération du personnel recruté sur convention		

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2017	Exercice 2016
<u>Charges de personnel</u>		
645 Charges sociales	31 614 213	33 072 259
646,647,648 Autres	374 611	
<u>Autres charges</u>		
65 Autres charges de gestion courante	1 192 923	9 775 671
<u>Charges financières</u>		
686 Dotations aux amortissements et aux provisions	7 747	2 770
661 Charges d'intérêts		
665 Escomptes accordés		
666 Pertes au change	7 747	2 770
667 Charge nette sur cession de valeurs mobilières de placement		
668 Autres charges financières		
<u>Charges exceptionnelles</u>		
671 Charges exceptionnelles sur opérations de l'exercice		
672 Charges exceptionnelles sur exercices antérieurs		
675 Valeur comptable des éléments d'actif cédés		
678 Autres charges exceptionnelles sur opérations en capital		
<u>Dotations aux amortissements et aux provisions</u>	10 106 015	9 473 904

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2017	Exercice 2016
<b><u>Dotations aux amortissements et aux provisions</u></b>		
681 Sur immobilisations : dotations aux amortissements et aux provisions (e	10 106 015	9 473 904
687 Dotations aux amortissements et aux provisions (charges exceptionnell		
<b><u>Impôts sur les bénéfices</u></b>	<b>1 562 512</b>	<b>899 113</b>
69 Impôts sur les bénéfices	1 562 512	899 113
<b>Sous - total</b>	<b>206 426 129</b>	<b>255 239 627</b>
Solde créditeur : Bénéfice	11 080 341	1 288 456
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>217 506 470</b>	<b>256 528 083</b>

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

PRODUITS (hors taxes)	Exercice 2017	Exercice 2016
<b>PRODUITS D'EXPLOITATION</b>		
	16 684 262	26 049 101
707 Ventes de marchandises vendues dans l'exercice	16 684 262	26 049 101
<u>Production vendue</u>	4 349 574	2 142 369
701 702 703 Ventes		
704 Travaux		
705 706 708 Prestations de services et études, activités annexes	4 349 574	2 142 369
709 Rabais, remises et ristournes accordées par l'établissement		
Montant net du chiffre d'affaires	21 033 836	28 191 470
<u>Production stockée</u>		
7133 En cours de production de biens		
7134 En cours de production de services		
7135 Produits		
<u>Production immobilisée</u>		
72 Production immobilisée		
<u>Subvention d'exploitation</u>	190 596 659	191 059 329
74 Subvention d'exploitation	190 596 659	191 059 329
<u>Reprises sur amortissements et provisions</u>		
78 Reprises sur amortissements et provisions		
<u>Transferts de charges</u>		
79 Transferts de charges		
<u>Autres produits</u>	3 200 579	4 051 609

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

Ucg : B24

PRODUITS (hors taxes)	Exercice 2017	Exercice 2016
<u>Autres produits</u>		
75 Autres produits	3 200 579	4 051 609
<b>PRODUITS FINANCIERS</b>		
<u>Produits financiers</u>		
761 De participation		
762 D'autres immobilisations financières		
763 D'autres créances		
764 Revenus de valeurs mobilières de placement		
765 Escomptes obtenus		
766 Gains de change		
767 Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement		
768 Autres produits financiers		
<b>PRODUITS EXCEPTIONNELS</b>		
<u>Produits exceptionnels</u>		
771 Produits exceptionnels sur opérations de gestion	2 675 396	33 225 675
775 Produits de cessions d'éléments d'actifs	67 041	101 309
776 Produits issus de la neutralisation des amortissements	300 001	
777 Quote-part des subventions d'investissement virée au résultat	2 288 354	33 124 366
778 Autres produits exceptionnels	20 000	
774 Produits exceptionnels ope. antérieures		
<b>Sous - total</b>	<b>217 506 470</b>	<b>256 528 083</b>
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>217 506 470</b>	<b>256 528 083</b>

## VALEURS INACTIVES

124 ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

EXERCICE 2017

DESIGNATION DES COMPTES		DEBIT			CREDIT			SOLDE	
COMPTE	INTITULE	Balance d'entrée	Année en cours	TOTAL	Balance d'entrée	Année en cours	TOTAL	Débit	Créditeur

NEANT

## BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2017

124 ETABLISSEMENT VANILLE DE TAHITI

COMPTES	DEBIT	CREDIT
10212		48 251 999
1068		1 288 456
110		15 488 602
120		11 080 341
1315		170 058 681
13915	126 162 948	
203	130 200	
2053	2 201 836	
20531	16 931 735	
2058	114 797	
21116	6 414 000	
21126	41 838 000	
21216	18 034 667	
2135	5 009 452	
21351	43 194 187	
2153	8 480 843	
2154	71 021 188	
2182	50 626 510	
21826	17 357 300	
2183	7 648 831	
2184	5 379 004	
21886	17 848 400	
2803		78 120
280531		15 740 192
28058		114 797
281351		32 354 367

## BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2017

## 124 ETABLISSEMENT VANILLE DE TAHITI

COMPTES	DEBIT	CREDIT
28153		4 514 922
28154		48 736 200
28182		44 950 316
28183		5 317 135
28184		4 919 913
284216		13 403 003
284826		17 357 300
284886		17 848 400
4012		4 330 651
4041		4 115 957
411105	735 400	
411109	939 310	
411111	149 030	
411112	482 652	
411113	151 514	
411115	14 580	
411116	1 450 000	
411117	10 482 854	
421		4 124 969
431		11 802 359
44562	124 000	
44566	43 987	
44567	2 164 159	
4457		414 564

## BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2017

## 124 ETABLISSEMENT VANILLE DE TAHITI

COMPTES	DEBIT	CREDIT
462	300 001	
4664		27 288
4713		215 973
4718		1 493 255
4721	12 074	
4728	30 908	
4781	67 763	
515	22 465 630	
5451	20 000	
<b>TOTAUX</b>	<b>478 027 760</b>	<b>478 027 760</b>

0

BORDEREAU - JOURNAL DES MANDATS EMIS

BORDEREAU N° 760

Assignés sur la caisse  
DU PAYEUR DE POLYNESIE  
FRANÇAISE

BUDGET BUDGET PRINCIPAL  
ORDONNATEUR VDT

FEUILLET N° 1  
EXERCICE 2017

4063

NOM ET ADRESSE DU CREANCIER COMPTE A CREDITER (1)	Somme nette revenant au créancier en monnaie locale (2)	REFERENCES DU MANDATEMENT - Objet de la dépense - Pièces justificatives.							Somme mandatée en devise CFP (11)	CONTRE VALEUR en monnaie locale (F CFP)			Retenues et Oppositions		TOTAL PAR CHAPITRE (17)	
		Année d'orig. (3)	Date d'émission (4)	N° du bord. (5)	N° du mandat (6)	N° chèque ou de l'ordre de paiement (7)	IMPUTATION			Montant HT et TVA non déductible (12)	Montant TVA déductible (13)	Montant TTC (14)	Code RET. (15)	Montant EN MONNAIE LOCALE (16)		
							Article (8)	Paragr. (9)								S- ParProg
LE COZ GUILLAUME, DANIEL En l'acquit de CARPA DU BARREAU CARPA DU BARREAU PAPEETE - PALAIS DE JUSTICE BP3374 12239 BANQUE de TAHITI 00001 81607701001 73 BANQUE DE TAHITI	3 823 344	2017	31/12/17	780	878		841	5414		3 823 344		3 823 344			3 823 344	
<b>DERNIER BORDEREAU DE MANDAT DE L'EXERCICE 2017</b>																
<b>ARRETE A LA SOMME DE DEUX CENT QUARANTE ET UN MILLIONS NEUF CENT SOIXANTE DEUX MILLE DEUX CENT DOUZE FRANCS</b>																
<b>TOTAL</b>	<b>3 823 344</b>									<b>I - TOTAL du présent bordereau</b>	<b>3 823 344</b>	<b>0</b>	<b>3 823 344</b>			
Arrêté le présent bordereau-journal des mandats à la somme figurant colonne 14									II - A déduire (mandatements non admis)					DEWISE		
L'Ordonnateur									III - CUMUL bordereaux précédents			237 679 325	559 543		238 138 868	
									IV - Montant général des mandatements admis			241 402 669	559 543		241 962 212	

Pour la Directrice de l'Etablissement  
et par Délégation

## BORDEREAU DES ORDRES D'ANNULATION/REDUCTION DE RECETTE

Je soussigné, Le Chef du budget VDT,  
 demande à Monsieur Le Payeur de la Polynésie Française,  
 de bien vouloir intégrer dans ses écritures les 1 titres de recettes ci-joints,  
 numérotés de 1 à 1 émis pour la somme de 14729 F CFP dont le  
 détail par imputation figure ci-après.

Budget BP  
 N° Bordereau 1  
 Date émission 18/10/2017  
 Exercice 2017

PAPEETE le 18/10/2017  
 L'Ordonnateur délégué



4120

PRISE EN CHARGE	N° Ordre Ann/Réd	DEBITEUR	IMPUTATION			MONTANT HT et TVA non collectée à annuler/réduire	MONTANT TVA collectée à annuler/réduire	MONTANT TTC En F.CFP	REGLEMENT
			Article	Parag.	Prog.				
	1	INTERCONTINENTAL RESORTS MOOREA BEACHCOMBER	707	7073		10.983	17	11.000	
			708	7082		3.715	14	3.729	
						14.698	31	14.729	
		Total Bordereau				14.698	31	14.729	
		RAPPEL CUMULS antérieurs				0	0	0	
		TOTAL GENERAL				14.698	31	14.729	

Demier bordereau

POLYNESIE FRANCAISE

BORDEREAU D'EMISSION  
DES ORDRES DE REVERSEMENTS

Feuillelet n° 1/1  
Budget BP  
Exercice 2017  
Bordereau 2

Organisme :

2017  
ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI  
RDC Bâtiment de la Culture

Comptable asslonataire :

14168-00001-9288001X068-85  
Palerie de Polynésie Française Le Payeur de Polynésie Française  
Rue Anne-Marie Javouhey  
BP 449798713 - PAPEETE

Bordereau détaillé des Ordres de Reversement délivrés ce jour, sur la Caisse du Payeur de la Polynésie Française

N° Ordres Revers.	NOM des DEBITEURS	IMPUTATION				Montant HT et TVA non déductible	Montant TVA déductible	4191
		Article	Paragr.	S/Parag.	Prog.			Somme à reverser Montant TTC
3	SERRES VAL DE LOIRE	213	2136			978.891	0	978.891
TOTAL du Bordereau						978.891	0	978.891
RAPPEL CUMULS antérieurs						128.002	13.128	141.130
TOTAL GENERAL						1.106.893	13.128	1.120.021

Papeete, le 06/11/2017  
Pour l'Ordonnateur, et par délégation

*refet Ordo*

**REJET ORDO**

Dernier bordereau

*Total DNR 2017 = 0 Refet ordonnateur*

Pour la Directrice de l'Établissement  
et par Délégation



POLYNESIE FRANCAISE

BORDEREAU D'EMISSION  
DES ORDRES DE REVERSEMENTS

Feuillet n° 2/2  
Budget DP  
Exercice 2017  
Bordereau 1

Organisme :

2017  
ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI  
RDC Bâtiment de la Culture

Comptable assignataire :

14168-00001-9288001X068-85  
Paierie de Polynésie Française Le Payeur de Polynésie Française  
Rue Anne-Marie Javouhey  
BP 449798713 - PAPEETE

Bordereau détaillé des Ordres de Reversement délivrés ce jour, sur la Caisse du Payeur de la Polynésie Française

N° Ordres Revers.	NOM des DEBITEURS	IMPUTATION				Montant HT et TVA non déductible	Montant TVA réductible	Somme à reverser Montant TTC
		Article	Paragr.	S/Parag.	Prog.			
2	TAHITI INGENIERIE	205	2053			28.002	128	28.130
TOTAL du Bordereau						128.002	13.128	141.130
RAPPEL CUMULS antérieurs						0	0	0
TOTAL GENERAL						128.002	13.128	141.130

rejet Ordo : à réceptionner

REJET ORDO.

Papeete, le 06/11/2017  
Pour l'Ordonnateur, et par délégation

Pour la Directrice de l'Etablissement  
et par Délégation



POLYNESIE FRANCAISE

BORDEREAU D'EMISSION  
DES ORDRES DE REVERSEMENTS

Feuillet n° 1/2  
Budget BP  
Exercice 2017  
Bordereau 1

Organisme :

2017  
ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI  
RDC Bâtiment de la Culture

Comptable assignataire :

14168-00001-9288001X068-85  
Paierie de Polynésie Française Le Payeur de Polynésie Française  
Rue Anne-Marie Javouhey  
BP 449798713 - PAPEETE

Bordereau détaillé des Ordres de Reversement délivrés ce jour, sur la Caisse du Payeur de la Polynésie Française

N° Ordres Revers.	NOM des DEBITEURS	IMPUTATION				Montant HT et TVA non déductible	Montant TVA déductible	Somme à reverser Montant TTC
		Article	Paragr.	S/Parag.	Prog.			
1	ALLAGUY SALLACHY BERNARD	205	2053			100.000	13.000	113.000
2	TAHITI INGENIERIE							
						0	0	0
<b>TOTAL GENERAL</b>						<b>128.002</b>	<b>13.128</b>	<b>141.130</b>

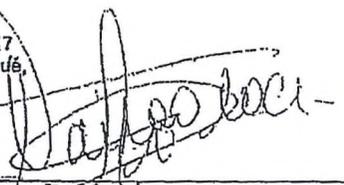
4191

## BORDEREAU D'EMISSION DES TITRES DE RECETTE

Je soussigné, Ordonnateur ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI,  
demande à Monsieur le Payeur de la Polynésie Française, de bien vouloir intégrer dans ses écritures  
le(s) 1 titre(s) de recette(s) ci-joint(s), numéroté(s) de 128 à 128  
émis pour la somme de 44 488 F CFP  
dont le détail par imputation figure ci-après.

Budget : BP  
N° Bordereau : 124  
N° Feuillet : 1 / 1  
Date émission : 31/12/17  
Exercice : 2017

PAPEETE le 31/12/17  
L'Ordonnateur délégué,



PRISE EN CHARGE	N° Ordre Ann/Réd.	DEBITEUR	IMPUTATION			MONTANT HT et TVA non collectée à annuler/réduire	MONTANT TVA collectée à annuler/réduire	MONTANT TTC En F CFP	REGLEMENT
			Article	Parag.	Prog.				
	128	REGIE RECETTES RAJATEA VANILLE DE TAHITI	707	7072		6 800	1 088	7 888	
			707	7078		31 552	5 048	36 600	
						38 352	6 136	44 488	
Dernier bordereau des titres de recette de l'exercice 2017  Arrêté la somme de DEUX CENT VINGT-NEUF MILLIONS QUATRE CENT QUARANTE QUATRE MILLE QUATRE CENT TRENTE-TROIS FRANCS PACIFIQUE									
		TOTAL du Bordereau				38 352	6 136	44 488	
		RAPPEL CUMULS antérieurs				228 410 369	889 576	229 399 945	
		TOTAL GENERAL				228 448 721	995 712	229 444 433	

- 5979 (Rejet TR 123) - 5979  
 228 442 742, 995712 : 229 462 045



Le comptable soussigné, affirme véritable, sous les peines de droit, le présent compte financier. Il affirme, en outre, et sous les mêmes peines, que les opérations portées dans ce compte sont, sans exception, toutes celles qui ont été faites pour le service de l'Etablissement et qu'il n'en existe aucune autre à sa connaissance.

A Papeete, le 27 FEV. 2018



Le Payeur  
de la Polynésie Française

Yves GATTY

Vu et mis en état d'examen  
sur chiffres ~~arrondés~~

par le ~~commissaire~~ ~~commissaire~~  
publique de la Polynésie Française

Le : 20 MAR. 2018

avec/sans observation(s)

Dominique GROSJEAN

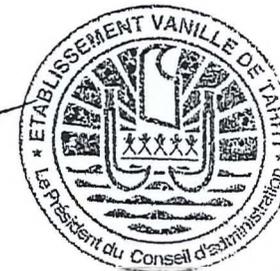
L'Ordonnateur soussigné certifie l'exactitude du montant des mandats de dépenses et du montant des titres de recette inscrits au présent compte financier.

A Papeete, le

Adopté par le conseil d'Administration dans sa séance du

A Papeete, le 18 AVR. 2018

Le président du conseil d'Administration



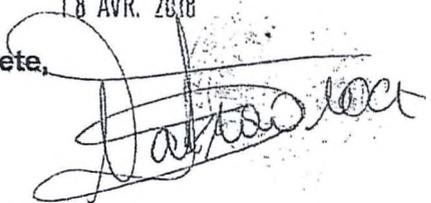


# ETABLISSEMENT PUBLIC VANILLE DE TAHITI

## ATTESTATION DE CONFORMITE

**L'ordonnateur soussigné certifie que les montants des opérations budgétaires mentionnés sur la balance générale au 31/12/2017 correspondent à la totalité des opérations budgétaires mandatées et mises en recouvrement par l'établissement au titre de l'exercice 2017**

**Cette attestation remplace la validation générale portée sur les derniers bordereaux de mandats et de titres.  
Celle-ci n'est plus possible du fait de la non intégration dans Poly-GF du montant des rejets effectués par le comptable dans le cumul des émissions des mandats et des ordres de recette.**

18 AVR. 2018  
A Papeete,  
Le  
  
L'ordonnateur